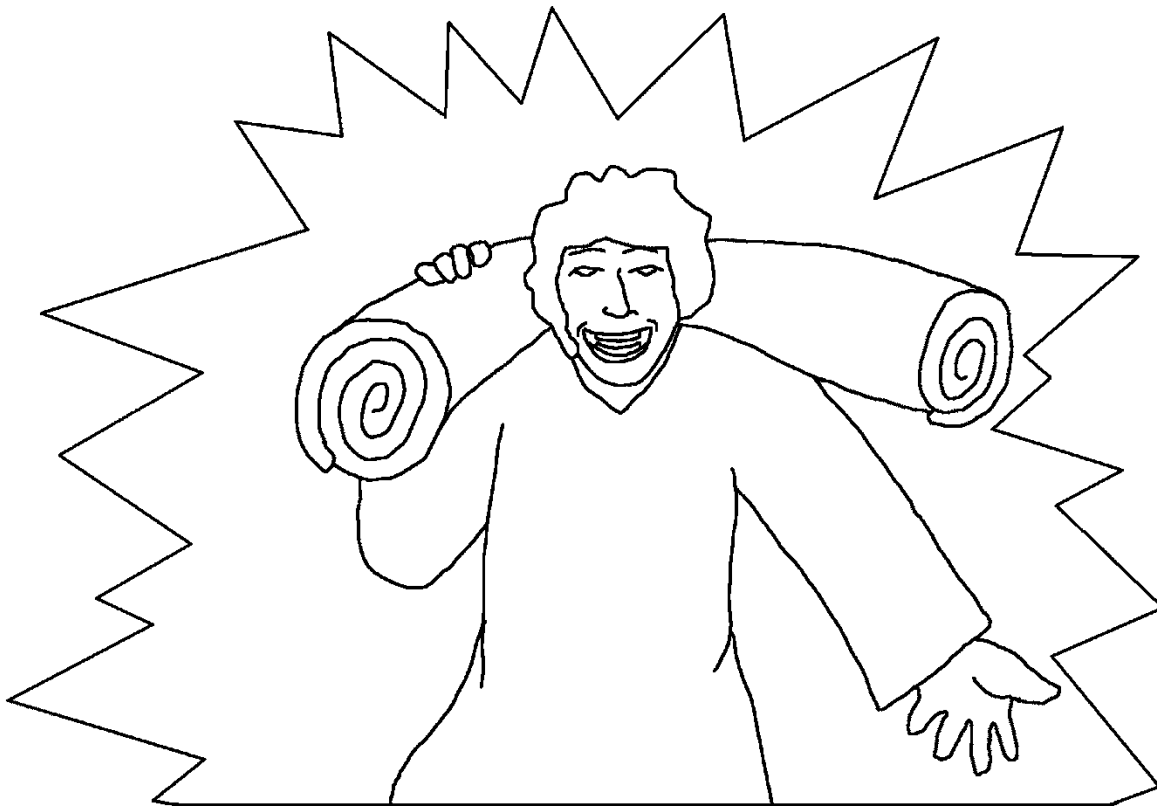


www.BibleForChildren.org

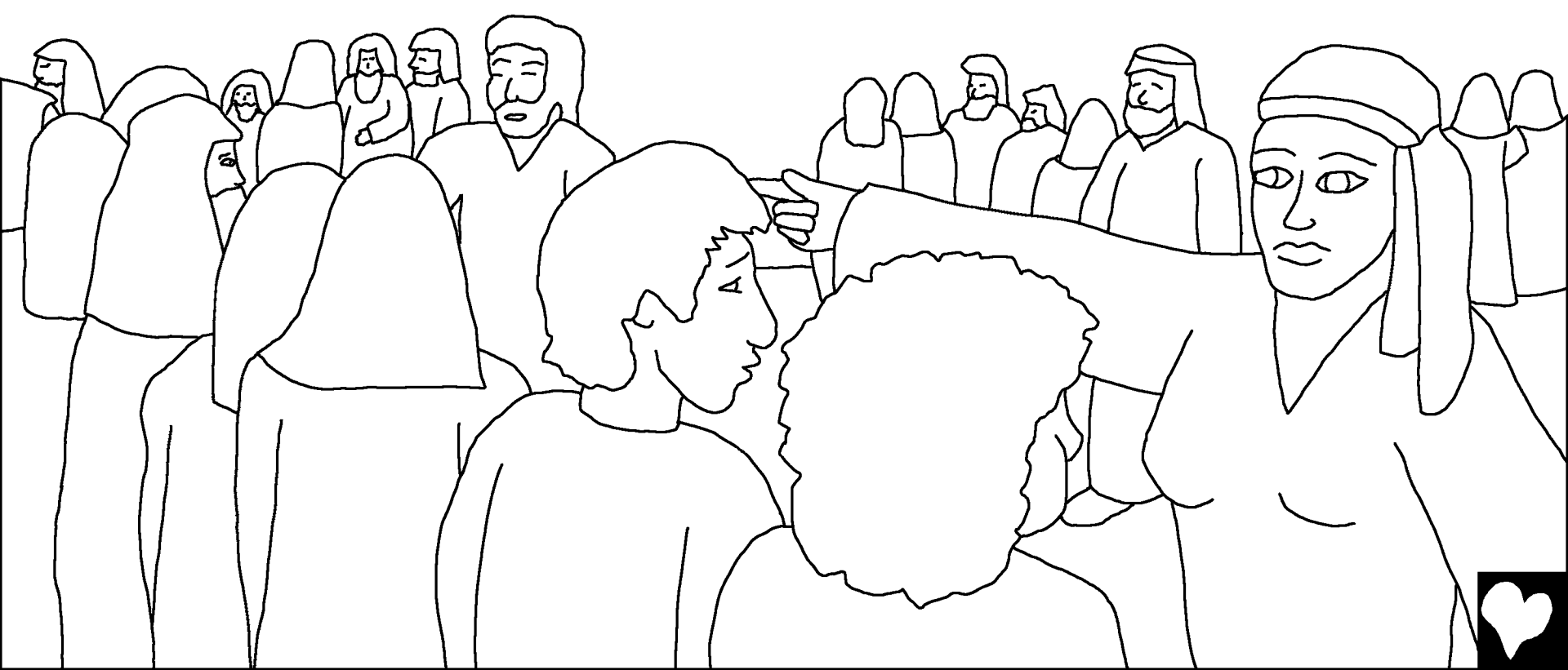
Δ<~ρ^h Ĭη° 8



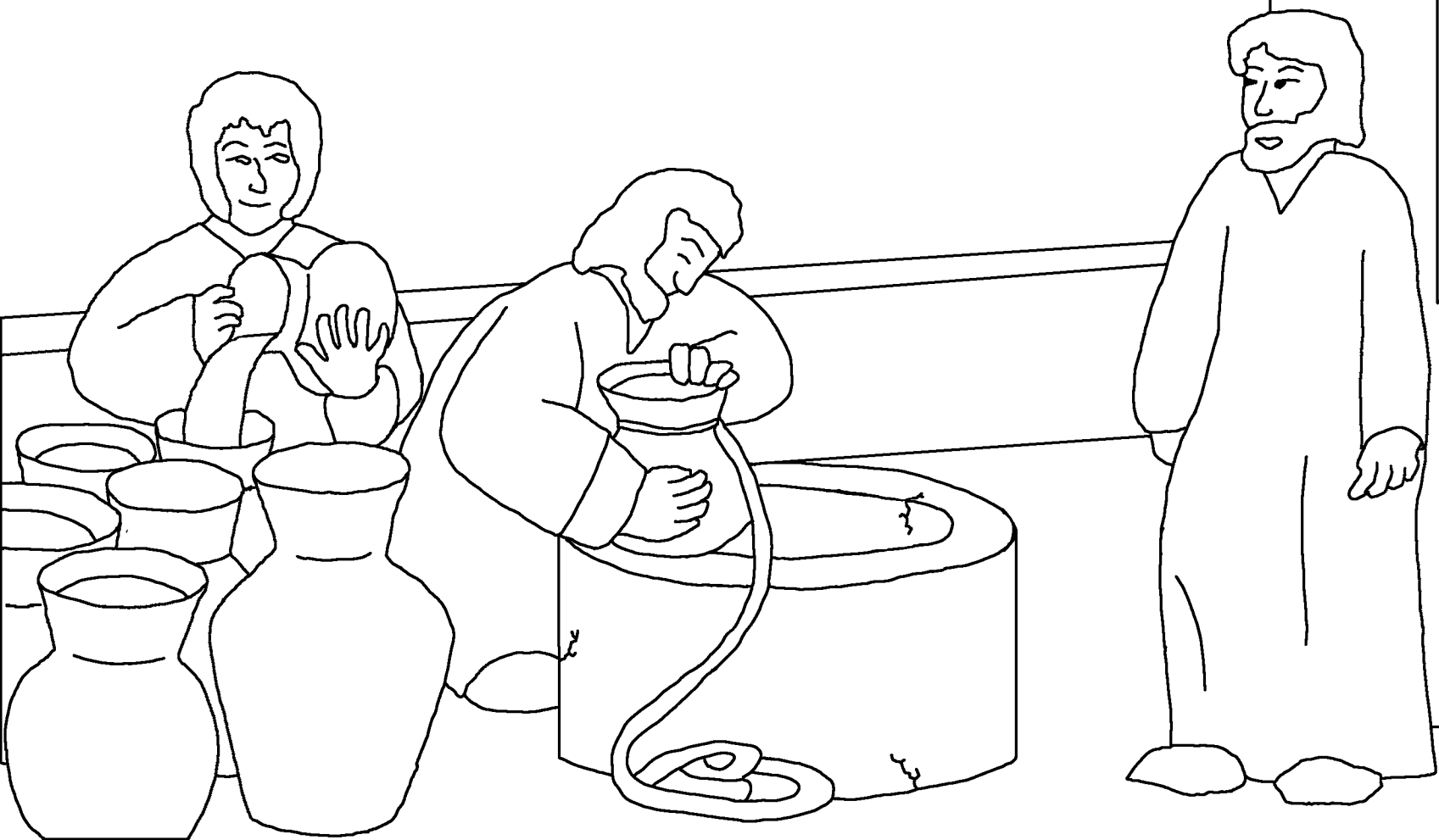
בְּשֵׁי דְּאַרְבַּע לֵבָיִם פְּדֻתֵי שְׁמֵי הַשָּׁמַיִם; וְכֵן יִהְיֶה
וְדָרְכֵי דְּחַיִּים לֵבָיִם יִהְיֶה פְּדֻתֵי, וְכֵן יִהְיֶה
פְּדֻתֵי שְׁמֵי הַשָּׁמַיִם



Δ'Λ Ĭβ ςC∇cCP^b ∼Γǎ>c°, ϱኃ Ṗ ΔΠδ ▷ḃ·Δ𐌶, 𐌲L·Δc
◄𐌶·◄^b ∼Γǎ>c°_x ▷ḃ·Δ𐌶 ΔUc·◄ ◄Ḑ'ḡčb𐌲, Λδ ḡḃc° ḡ
ΔΠC·ḡ, ∇·◄δ ΔCCL^b_x



ጥኑ ልሀ፣ ከሥራ ርቀው ስለ ለገቡ ስለ ለገቡ
ገንዘብ ሥራ ርቀው ስለ ለገቡ ስለ ለገቡ
ገንዘብ ሥራ ርቀው ስለ ለገቡ ስለ ለገቡ



Δ¹Λ ḲṢḠΔΡΛ^ο Ḳ Ṗ ḍḲḲḠ¹ΛḲḲ^Ḳ σΛ^ο Ḳ Ṗ
 ∼Γ^ḡ>ΔḲσ<σ^Ḳ, ∇Ḳ Ḳ^ḲḲ ∇ Ρ¹Ḡ^οḲḲ Ḳ^ḲU ∇ΓΛḲσ^Ḳ:
 (ḲḲ <Ḳ¹ḠḲḲḲ Ḳ Ṗ ḍḲḲḲ σΛ^ο

Ṗ Ρ¹Ḡ^οḲḲḲ^Ḳ;) ḲṢḠΔΡΛ^ο Ṗ
 ḡḲḲ^ο ḍ^ḲΡ¹.Ḡ.∇.<, ΔU^ο ḲḲ,
 Γ^Ḳ.∇ ḲḲ Δ^οḲ^Ḳ Ḳ^ḲḲ^Ḳ
 ḍḲ^Ḳ.Ḳ^ḲḲ^Ḳ ∇ Γ.ḲṢσ^Ḳ
 ∼Γ^ḡ>^ο; Δ¹Λ ḲḲ
 Δ^οḲ<Γ^ḲḲḲ Ḳ
 Γσ.Ḡ^ο.Ḳ.∇, ∇Ḳ
 <σ∇^ο ∇Ḳ Ḳ
 Δ^ḲΛ^Ḳ Γ.ḲṢσ^Ḳ:
 ḲḲ Ρ^Ḳ Ρ Ṗ
 ḲḲ.∇^οU^Ḳ ∇

Γ.ḲṢ^Ḳ ∼Γ^ḡ>
 <Ḳ^Ḳ Δ^ḲḲ^Ḳ

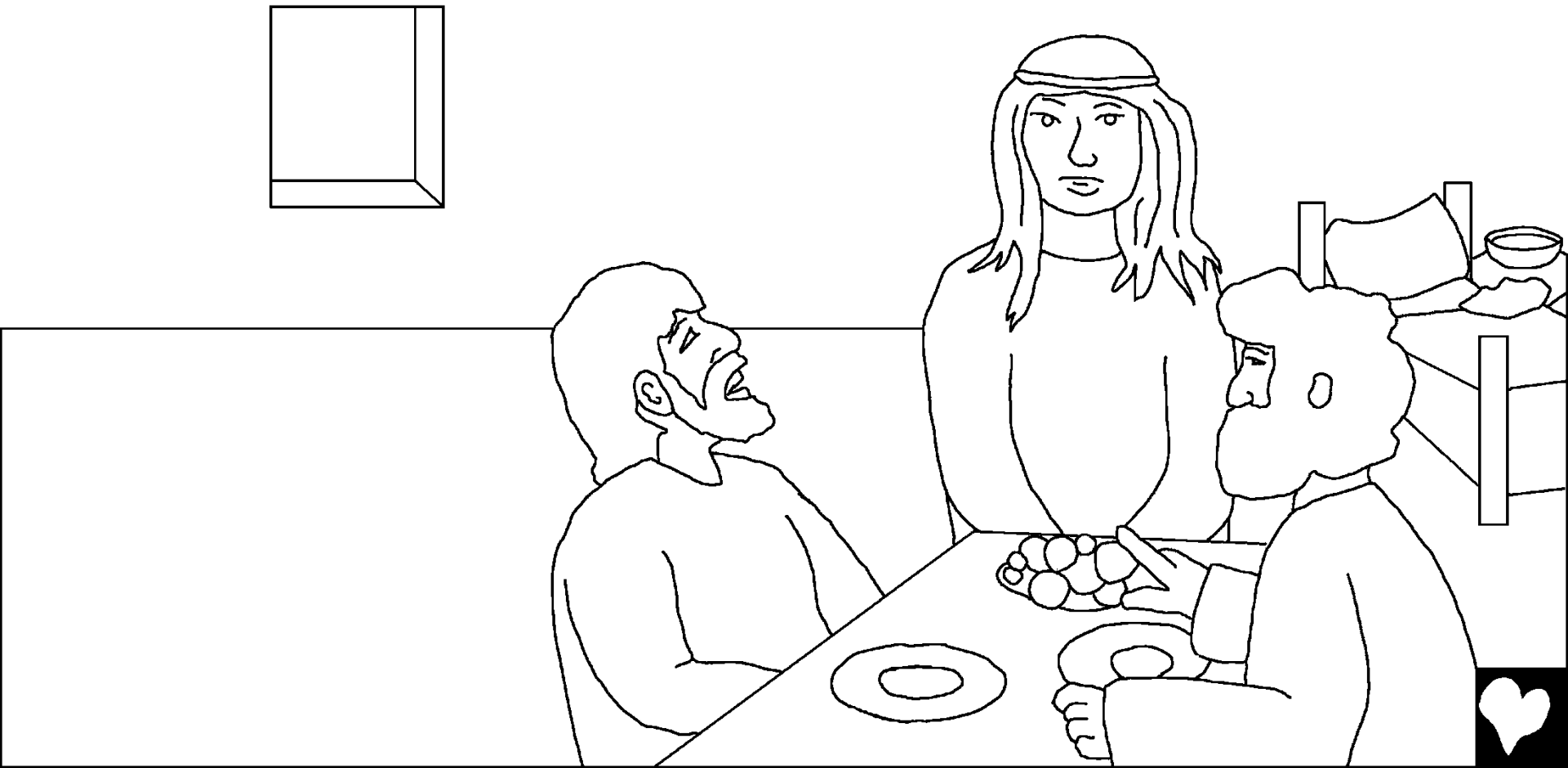


[illegible]

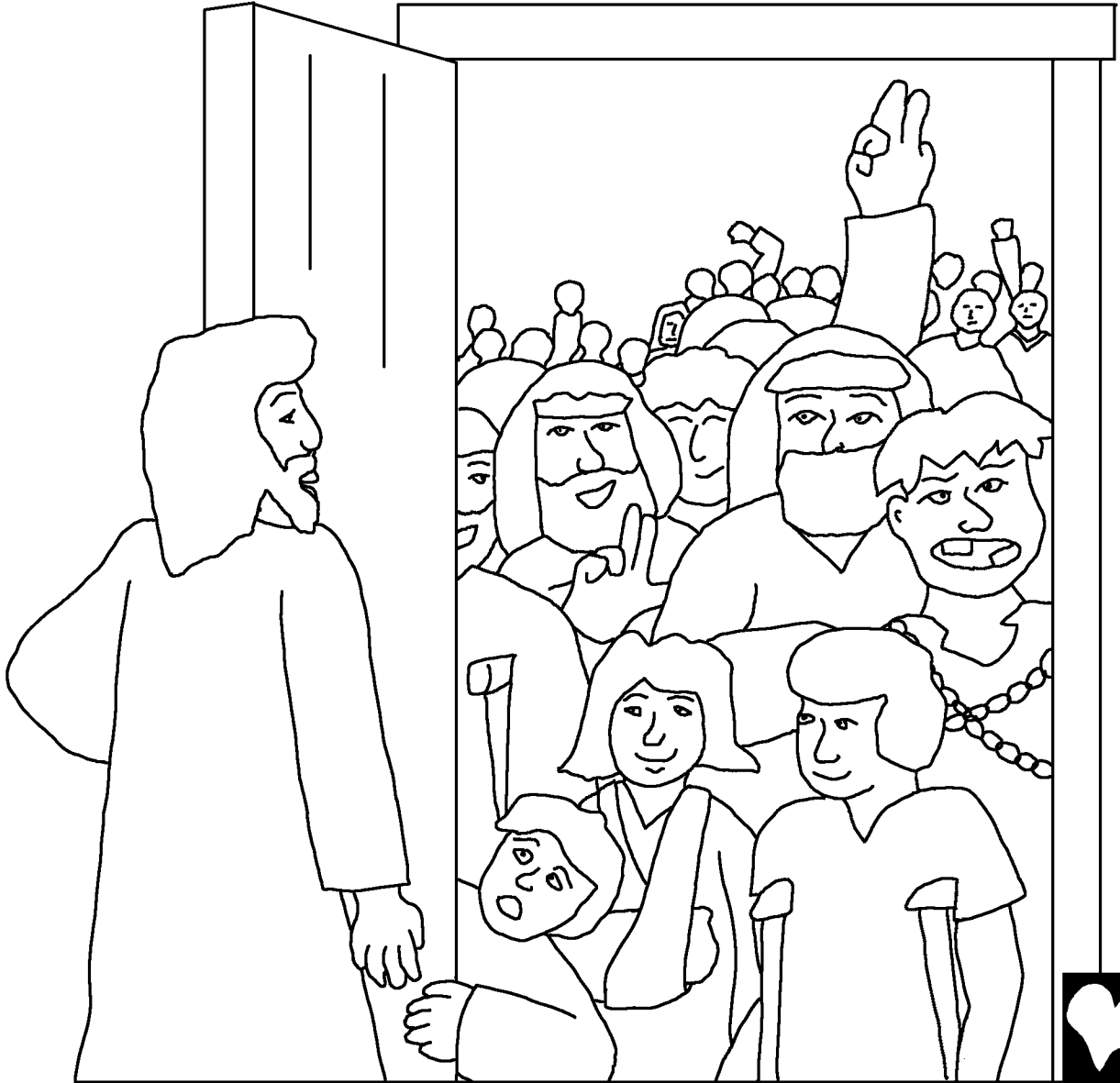
$\Delta^{\iota} \wedge \dot{L} \in \Gamma^{\iota} \dot{\iota} \wedge \supset \dot{\Delta}^{\iota} \wedge C \supset \cdot \dot{\Delta}^{\iota} \dot{\iota} \supset \sigma \Gamma \supset^{\iota}, \dot{P} \cdot \dot{\Delta}^{\iota} \supset \Gamma \supset^{\circ}$
 $\supset \dot{P} \dot{\Delta}^{\iota} \nabla \wedge \Gamma \supset \sigma \supset \Gamma, \nabla \dot{P} \dot{P} \cdot \Delta \Delta \dot{C}^{\iota} \wedge \supset \supset \Gamma_x$



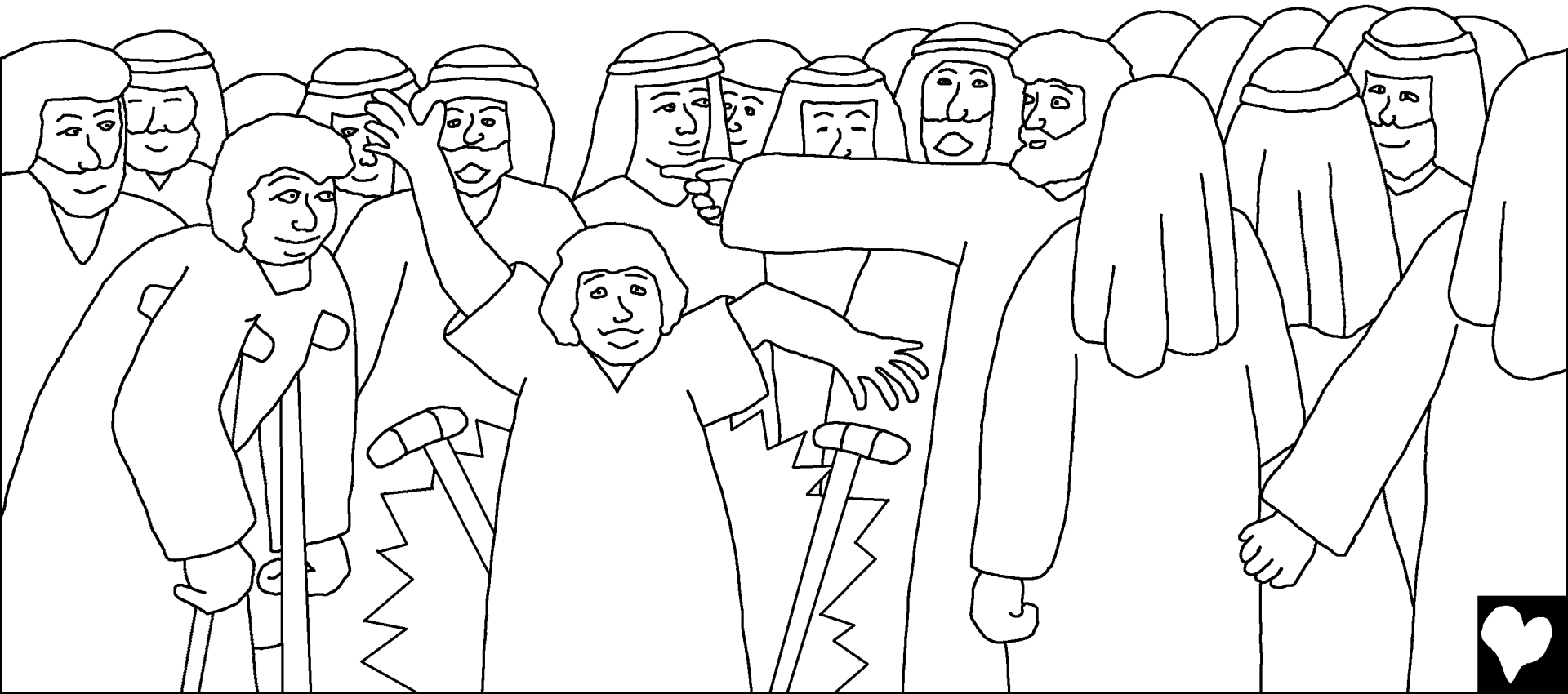
Ք հԴգ.Դ° Լե Երրե°, Վժ Լե ԲԴԴ.ԴԴԸ՝ԼԾ.Դժե° ԾեՈԺեՐ,
Վժ Լե ՎժժԵեՐ, Ք ՎՉ՝ԵԺ.ՎԵ Լեx



Δ^ιΛ Ἰβ ∇Π▷ČđĴ^ι, Δ^ιΛ Λρ^ι ∇ΡŜ┘^ι, ρ ∇Ƶ.∇.◄^ι Γρ.∇ ἰ
◄đρ^ιϑ^ι, ϑ^ιƵ ◄σΔ ἰ Λρ^ιḡđ^ιϑ^ι Λρ ◄ḡ.ḡxΓρ.∇ Ἰβ ◄σL
ΔČ.Δσ^ι ἰ ΔČρ^ι
ρ ἸL.Δ L.▷ρΔƵ.◄^ι
Δ^ι.ḡUΓ^ιx



թ ԴԵՎՐՎՈՒ Ե ԴԴԸ Ի ՎԺԴԵՐ ԼԼԿՆ Ե ԴՇՆԽԵՐ, թ
ՎԸՄՎԽԵՎՈՒ Ե ԴԴԸ ԼՐ ՎՆԵ; ԶԼ ԽՐԸ թ ԴԵՎՎՈՒ ԼՐ ՎՆԵ
ԲՐ ՎՆԴԵՐ, ՎԿ թ ԲԿԸԴԺ



$\Gamma \mathcal{P} \cdot \nabla \Gamma \mathcal{L} \cdot \Delta \Gamma \mathcal{N} \mathcal{R}^b \Delta \mathcal{C} \mathcal{C} \cdot \triangleleft^b \dot{\mathcal{L}} \mathcal{B} \dot{\mathcal{P}} \mathcal{d} \mathcal{R} \dot{\mathcal{H}} \mathcal{F} \mathcal{C} \cdot \triangleleft^b \mathcal{P} \cdot \nabla \mathcal{H} \cdot \Delta \dot{\mathcal{L}} \cdot \Delta^b \dot{\mathcal{P}}$
 $\triangleright \mathcal{R} \mathcal{L} \mathcal{C} \mathcal{C}^o \mathcal{B}^u \mathcal{P} \triangleright \cdot \Delta^e, \Gamma \mathcal{P} \cdot \nabla \dot{\mathcal{B}} \Gamma \mathcal{Q} \cdot \triangleleft \dot{\mathcal{I}} \mathcal{R} \Delta \mathcal{d} \mathcal{R}^b_x$



Ք ՎՐ ձՍ՝ՎԵ՛ ԼԵ, Վ ՎՏ՝ՎՐԵ՛ ՎՎՏ՝Վ Վ ՁՁԼ՝ԼԵՐԻ, Ե՞ Վ
ԼԴ՝ՃԸՐԵ՛x

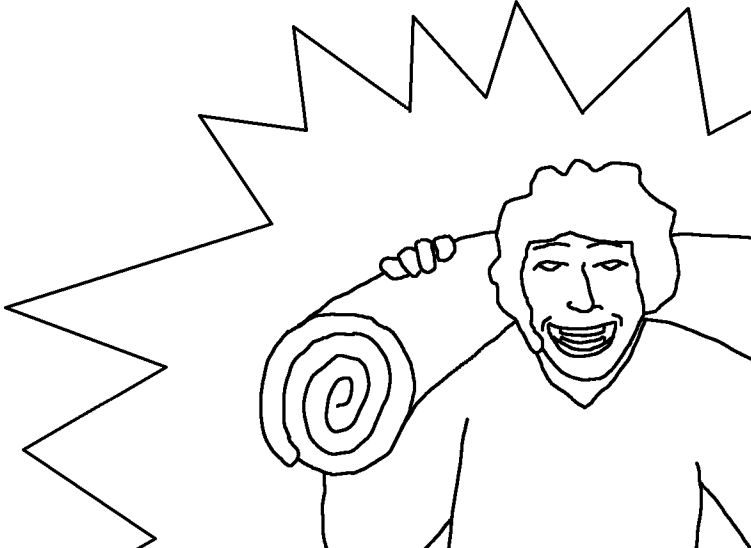




Δ'Λ Ἰβ ∇ḅ V~ḅ ∇ Ṗ ḁČṚḅ, ∇ Δ'ΛṚ
ṚḠḅḐḁσ·Δḅ, Ṗ <ḅṚΛC·Lḅ ΔḅḁΔḅσc°
ΔC ∇ ΔČcṚ: Δ'Λ Ἰβ ḅ Ṗ
C·ΔḁṖḅ, Ṗ ḁṚḁ·L° σV·Δσc°
ΔC ▷ḁḁḲ'Λḅ·Δ
∇ ΛΓṚσcṚx



$\Delta^{\text{h}} \wedge \Gamma^{\text{h}} \cdot \Delta \triangleleft \leq C \cdot \dot{L}^c \triangleright \dot{C} \cdot \nabla \Gamma_c C \cdot \Delta \sigma_c^{\circ}, \dot{P} \Delta U^{\circ}$
 $\triangleright \underline{a} \underline{a} \dot{L}^{\text{h}} \wedge \underline{b} \cdot \triangleleft, \sigma d \Gamma^{\text{h}},$
 $P L \Gamma \supset C \cdot \Delta \underline{a}$
 $P \cdot \nabla V_c C \dot{L}^{\text{b}} \cdot \Delta^{\text{a}}_x P^c$
 $\Delta \Pi^{\text{a}}, \cdot \triangleleft \sigma^{\text{u}} \dot{b}, \triangleright \Pi \underline{a}$
 $\dot{L}^{\text{b}} P \sigma V \cdot \Delta^{\text{a}},$
 $\Delta \supset U \dot{L}^{\text{b}} P$
 $\cdot \triangleleft^{\text{i}} \dot{b} \Gamma^{\text{b}} \sigma \Gamma^{\text{b}}_x$



Δ'Λ Ἰβ ἰ >ρ^c ᾠΛ·ῖσ^b, ῥ ᾠΛᾠΝδ ▷
ρ'ρ ᾠΔ·ᾠβᾠxἸΝῖ Ἰβ, ρ ∇ρ
ῥ'Νᾠ ρΓῖΓ'ῖ, Λρ^υ ᾠΛ·ῖσ^b ἰ
ᾠβσ<ρΓ'ῖ ῖῖᾠᾠ;
Ἰβ Δc ρ σ<ῖ<^ᾠx



A black and white line drawing of a boat with five people watching a large sun set behind a mountain range. The sun is low on the horizon, with rays extending upwards. The water is represented by simple wavy lines. A small heart icon is in the bottom right corner.



ᐃᑦ ᑭᑦᑭᑦᑭᑦ ᐃᑦᑭᑦ ᑭᑦᑭᑦ ᐃᑦᑭᑦ, ᑭᑦ
ᑭᑦᑭᑦ ᑭᑦ ᑭᑦᑭᑦᑭᑦ ᐃᑦᑭᑦ, ᑭᑦᑭᑦ ᑭᑦ
ᐃᑦᑭᑦᑭᑦ ᑭᑦ ᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦ ᐃᑦ ᑭᑦ
ᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦ, ᑭᑦ ᑭᑦ
ᐃᑦᑭᑦ ᑭᑦᑭᑦ ᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦ



[illegible][illegible]

"Δ<Ḑ.< 9:27 ሕ^sC ሲቴ ∇ ΔC~<ጥፅሀራቴ Δረረ.<ፅ Vኑ.ፅ° ሞ
σ^ጥቴ, ሞΔ^s.ቴ <σL ሲቴ ሞ ጠ<ፃፅፅσ.Δጥቴ;

$\Delta \wedge \rho \leq 2:8,9 \cdot \nabla \wedge \nabla \cdot \nabla \cdot \nabla \cdot \Delta^e \rho^c \triangleright \Gamma \wedge \dot{\Gamma} \Gamma \Delta b \cdot \Delta a \cdot \triangleleft^\circ$
 $\dot{C} \cdot V_4 \cdot C \cdot J \cdot \Delta^e \triangleright \Gamma; a \cdot L \cdot \Delta \cdot \dot{L} \cdot b \cdot \rho \cdot \triangleleft^\circ \cap \wedge \cdot \nabla \triangleright \Gamma; \nabla \cdot \triangleleft d \cdot \rho \cdot L \cdot \sigma \supset$
 $\triangleright \Gamma \cdot \nabla \cdot \Delta^e:$

$$aL\Delta_c \triangleleft \dot{C}^b q \Delta_a \triangleright r \nabla \dot{b} \Delta_c \triangleleft \nabla_a \text{ pr } \dot{L} L \dot{C} d J^c_x$$


PL_Q 10:9,10 ∇·◁d▷L, Ṗ^sΛ^e·ΔCĬ⊃ P▷σ^b▷r ∇ ∩V_Γr^q_c
 r^h, ⊃^sC Ċ·VCL⊃ P UΔ^b▷σΛ·◁ ∇ Ṗ ▷r ·◁σ^sḃσd^c
 P rLσ▷·◁, P ḃ ΛĬrΔb·Δ^e_x

$\nabla^{\perp} \triangleright U \Delta^b \triangleright \Gamma \Delta \text{---} \text{---}^{\circ} \dot{C} \cdot \nabla C^L$ ላይ $\triangleright \Gamma \triangleleft \dot{\nabla}^c \cdot \dot{\text{b}} \text{---} \text{---}^{\circ} \dot{P} \dot{C} \dot{N} \text{---} \text{---}^{\circ} \Delta \sigma \text{---} \text{---}^{\circ}$; $\text{---}^{\circ} C$
 $\triangleright \supset \sigma^b \cdot \Delta C^L$ ላይ $\triangleright \Gamma \triangleleft \dot{\nabla}^c \wedge \dot{L} \Gamma \Delta d \text{---} \text{---}^{\circ} \Delta \sigma \text{---} \text{---}^{\circ}_x$

▶<ጥላ ስኞ 3:16,17 ፡፻ካ ዐባረመጋ ፻ካለቦ ካዖርር ልዎሮ፣ ዶ ገራ፻፬ ኔ
፻ካደራቦ ልደካ፣ ገራ፻ ርጋ ል፻ራ፻፩ ና፻፲፪ራራ ፻ኔ ዐቦ
መ፻፩፻፳፱ራቦ፣ ስኔ ዐቦ ልካራቦ ኔዐ፱ ለስበራልመሮ፤

[illegible]

1 ▷◁¬ρ^ι Ḳ^ε 5:11-13 ∇·◁δ ▷L Ḳḅ በ<ṚJΔ^ε, ∇ Ṗ ΓCḄ
 ϐRLσ▷ ḡρ9 ∧LበṙΔσC°; ▷ΓC° ∧LበṙΔσC°
 Ḳḅ ∧R^ιḃdC·◁ ▷dṙx

$\triangleleft_a \dot{b} \triangleleft_{\dot{b} \cdot \dot{c}} \triangleright d r r L \cdot \triangleleft \triangleleft_{\dot{b}^\circ} \wedge \dot{L} \dot{N} r \cdot \Delta \sigma c^\circ$; $\triangleleft_a \dot{L} b \nabla \dot{b} \dot{b} \triangleleft_{\dot{b} \cdot \Delta \dot{L}^\circ}$
 $\triangleright d r r h P r L \sigma \supset a L \cdot \Delta c \triangleleft_{\dot{b}^\circ} \wedge \dot{L} \dot{N} r \cdot \Delta \sigma c^\circ_x$

$\triangleright \triangleright \dot{q}_b \rho \dot{\rho} L \dot{r}_a \dot{\Delta} L \dot{N}_a \dot{\Delta}^\circ \rho \dot{c} \dot{\Delta}^\circ \dot{b} \dot{C} \dot{V} \dot{4} \dot{c} \dot{C} \dot{7}^b \triangleright^c$
 $\Delta \mathcal{S} \sigma \dot{b} \dot{r} \cdot \Delta^e \rho \dot{r} L \sigma \triangleright \triangleright d \dot{r} \dot{h}; \rho \dot{r} \rho^i \dot{q} \dot{c} \dot{C} \dot{7}^b \nabla \dot{\Delta} \dot{7} \dot{4}^b \dot{b} \dot{\rho} \dot{q} \wedge \dot{L} \dot{N} \dot{r} \cdot \Delta^e,$
 $\mathfrak{C}^s \dot{C} \rho \dot{r} \dot{C} \dot{V} \dot{4} \dot{c} \dot{C} \dot{7}^b \triangleright^c \Delta \mathcal{S} \sigma \dot{b} \dot{r} \cdot \Delta \dot{a}$
 $\rho \dot{r} L \sigma \triangleright \triangleright d \dot{r} \dot{h}_x$



ᐃᐸᐸᐸᐸᐸ ᐃᐸᐸᐸᐸᐸ 8-9; ᐃᐸᐸᐸᐸᐸ ᐃᐸᐸᐸᐸᐸ 1-2, 4; ᐃᐸᐸᐸᐸᐸ ᐃᐸᐸᐸᐸᐸ 4, 8;
ᐃᐸᐸᐸᐸᐸ ᐃᐸᐸᐸᐸᐸ 2

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: Byron Unger, Lazarus
and Alastair Paterson

Adapted by: E. Frischbutter; Sarah S.

The text of the Bible in Moose Cree is in the public
domain. Moose Cree New Testament (crm) © Canadian
Bible Society, 1991.

<https://www.bible.com/bible/483/MAT.1.MCNT91>

©2026 Bible for Children, Inc.

www.M1914.org

www.bibleforchildren.org

